

Sommaire

Avant-propos	XI
Avertissement	XIII
1. Présentation des papyrus Berlin P. 6750 et Berlin P. 8765	1
Description matérielle du papyrus Berlin P. 6750	3
Description matérielle du papyrus Berlin P. 8765	4
Éléments de datation	5
Les parallèles au papyrus Berlin P. 6750	6
Tableau des mesures des feuilles et des joints (Myriam Krutzsch)	9
2. Contenu et structure des papyrus Berlin P. 6750 et Berlin P. 8765	11
Rubriques et en-têtes	12
Les formules de clôture	13
Description du contenu du papyrus Berlin P. 6750	15
Tableau des titres et rubriques attestés dans les papyrus Berlin P. 6750 et Berlin P. 8765	20
3. Écriture et paléographie des papyrus Berlin P. 6750 et Berlin P. 8765	23
Rapprochements paléographiques	23
Remarques générales sur l'écriture des papyrus Berlin P. 6750 et Berlin P. 8765	24
Quelques particularités du papyrus Berlin P. 6750	26
4. La langue des papyrus Berlin P. 6750 et Berlin P. 8765	31
Variantes phonétiques, variantes graphiques	31
Indications vocaliques, éléments de renforcement et <i>yod</i> prothétique	33
Morphologie et syntaxe	35
Vocabulaire	43
Les écritures non étymologiques	44
5. Les marques de remplissage et de ponctuation du papyrus Berlin P. 6750	49
6. L'univers géographique des papyrus Berlin P. 6750 et Berlin P. 8765	55
7. L'univers religieux des papyrus Berlin P. 6750 et Berlin P. 8765	63

8. Harpsenesis (<i>Hr-p³-šr(-n)-³s.t.</i>)	81
9. Translitération et traduction du papyrus Berlin P. 6750	87
Colonne x + 1	87
Colonne x + 2	90
Colonne x + 3	93
Colonne x + 4	96
Colonne x + 5	99
Colonne x + 6	104
Colonne x + 7	109
Colonne x + 8	114
Colonne x + 9 et sections parallèles du papyrus Wien D 6951	117
Colonne x + 10 et sections parallèles du papyrus Wien D 6951	122
10. Commentaire du papyrus Berlin P. 6750	127
Colonne x + 1	127
Colonne x + 2	145
Colonne x + 3	159
Colonne x + 4	178
Colonne x + 5 et sections parallèles du papyrus Berlin P. 8765	194
Colonne x + 6 et sections parallèles du papyrus Berlin P. 8765	217
Colonne x + 7 et sections parallèles du papyrus Berlin P. 8765	237
Colonne x + 8	253
Colonne x + 9	272
Colonne x + 10	290
11. Translitération et traduction du papyrus Berlin P. 8765 recto	303
Colonne x + 1	303
Colonne x + 2	308
Colonne x + 3	316
12. Commentaire du papyrus Berlin P. 8765 recto	317
Colonne x + 1	317
Colonne x + 2	322
Colonne x + 3	329
13. The Greek document on the verso of papyrus Berlin P. 8765 Preliminary description and translation (Nikos Litinas)	331
14. Conclusion	337
Traduction continue du papyrus Berlin P. 6750	345
Bibliographie	359

Index des papyrus Berlin P. 6750 et Berlin P. 8765	379
Vocabulaire général	379
Chiffres et nombres	430
Noms divins	430
Noms géographiques	439
Lectures incertaines ou problématiques	444
Planches	445